

## **Dodatok č. 11**

### **k Zmluve o dielo č. 2006-08-0015-77-CLaO-0-4951 zo dňa 23.08.2006**

uzavretej podľa § 536 Zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov  
(ďalej len „Dodatok č. 11“)

## **Článok I.**

### **Zmluvné strany**

**1.1. Objednávateľ:** **Železnice Slovenskej republiky, Bratislava**  
**v skratenej forme “ŽSR“**  
Sídlo: Klemensova 8, 813 61 Bratislava  
Registrácia: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I.,  
oddiel: Po, vložka č.: 312/B  
Štatutárny orgán: Ing. Juraj Tkáč, generálny riaditeľ  
IČO: 31 364 501  
IČ DPH: SK2020480121  
DIČ: 2020480121  
Bankové spojenie: VÚB, a.s.  
IBAN: SK11 0200 0000 3500 0470 0012

(ďalej len „objednávateľ“)

**1.2. Zhotoviteľ:** **JM – KREATIV, s.r.o.**  
Sídlo: P. Jilemnického 1050/38, 962 12 Detva  
Registrácia: Obchodný register Okresného súdu Banská Bystrica,  
oddiel: Sro, vložka č.: 10066/S  
IČO: 36 634 450  
IČ DPH:  
DIČ:  
Bankové spojenie:  
IBAN:

(ďalej len „zhotoviteľ“)

(ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“ alebo samostatne aj ako „zmluvná strana“)

V súlade s bodmi 4.2. a 9.2. Zmluvy o dielo č. 2006-08-0015-77-CLaO-0-4951 zo dňa 23.08.2006 v znení dodatku č. 1 až dodatku č. 10 (ďalej len „Zmluva“) sa zmluvné strany dohodli na zmenách Zmluvy, ktoré sú bližšie špecifikované v čl. II. Dodatku č. 11:

## **Článok II.**

### **Predmet Dodatku č. 11**

2.1. V článku IV. „Cena“ sa bod 4.1. Zmluvy nahrádza nasledovným znením:  
*„4.1. Cena za vykonanie predmetu zmluvy je stanovená v súlade so zákonom č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov vo výške 3 837,20 EUR bez DPH mesačne.“*

**Článok III.**  
**Spoločné a záverečné ustanovenia**

- 3.1. V prípade, ak niektorá zmluvná strana pri plnení Zmluvy alebo v súvislosti s jej plnením bude sprístupňovať druhej zmluvnej strane osobné údaje dotknutej osoby, je zmluvná strana sprístupňujúca osobné údaje povinná najneskôr pri prvom sprístupnení predložiť súhlas dotknutej osoby so spracúvaním osobných údajov, ktorý bude spĺňať všetky náležitosti súhlasu so spracúvaním osobných údajov v zmysle zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o ochrane osobných údajov“) a Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (ďalej len „GDPR“) s výnimkou prípadov upravených v zákone o ochrane osobných údajov a GDPR. Ak niektorá zmluvná strana v rozpore so zákonom o ochrane osobných údajov a GDPR sprístupní druhej zmluvnej strane osobné údaje dotknutej osoby bez predloženia súhlasu na spracúvanie osobných údajov alebo poruší zákon o ochrane osobných údajov a GDPR inak, porušujúca zmluvná strana je povinná druhej zmluvnej strane nahradiť všetku škodu, ktorá jej tým vznikne vrátane nákladov vzniknutých v súvislosti s uplatnením si opodstatnených nárokov dotknutej osoby a tiež nákladov v súvislosti s úhradou sankcií právoplatne uložených zo strany príslušných štátnych orgánov.
- 3.2. Ostatné ustanovenia Zmluvy v znení jej dodatkov č. 1 až 10, ktoré neboli dotknuté Dodatkom č. 11, zostávajú platné a účinné v pôvodnom a nezmenenom znení.
- 3.3. Dodatok č. 11 tvorí záväznú súčasť Zmluvy.
- 3.4. Dodatok č. 11 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka v platnom znení dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
- 3.5. Dodatok č. 11 je vyhotovený v štyroch rovnopisoch, z ktorých dva rovnopisy obdrží objednávateľ a dva rovnopisy zhotoviteľ.
- 3.6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Dodatok č. 11 pred jeho podpisom prečítali, rozumejú jeho obsahu, že je uzavretý slobodne, vážne a určite a na znak súhlasu s jeho obsahom ho vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave, dňa 15.03.2018

V mene objednávateľa:

**Železnice Slovenskej republiky, Bratislava**  
**v skratenej forme “ŽSR“**

.....  
Ing. Juraj Tkáč, v.r.  
generálny riaditeľ

V Detve, dňa 12.02.2019

V mene zhotoviteľa:

**JM – KREATIV, s.r.o.**

.....  
Jana Strečková, v.r.  
konateľka